朝鮮日報 朝刊
本紙朝夕刊十二面

社說 初等敎員療養費給與制度

一

初等敎育機關의 十個年倍加計劃이 五個年計劃으로 短縮되고 이에 繼續한 八個年計劃樹立으로 初等敎育機關의 量的向上이 漸次 社會的現實에 合致되어가는 途程에 잇서서 敎育朝鮮의 洋洋한 前途가 約束되고 잇거니와 이와同時에 要求되는 質的向上과 改善에 對해서도 幾多의 施設이 要望되고잇는데 이 改善策의 하나로 前者에 公當敎員의 一年休職制가 實施되엇고 今回에 다시 初等敎員療養費給與規定이 發表되어 이方面으로도 一步一步 朝鮮敎育의 現實과 吾人의 期待에 合致되는 方向으로 나아가게된것은 單只 敎育勞務者에 對한 快消息일뿐아니라 敎育朝鮮의 將來를爲하야 慶賀할일로서 吾人은 이에 全幅的贊意를 表하지 안흘수업다.

二

압서 一年休職制가 實施되엇슬때에도 論한바와가티 敎育者에對한 最重最大한問題는 生活問題와保健問題로서 可能하다면 初等敎員의 生活만이라도 國家的保障이 確保되어 敎育者가 모든 私生活의 煩惱로부터 떠나서 敎育만을 爲하야 誠心誠意 그全努力을 集中傾注할수잇도록하엿스면하는것이 敎育의 理想이다 設使 現在의 機構로서는 그理想을 實現할 可能性이 薄弱하다드라도 待遇改善에依한 最低限度의生活保障 可能한 範圍內의 敎育者의 保健問題에 對한 保障은 잇서야할것이다. 特히 敎育의 苦難을爲하야 刻苦勉勵 그勞苦를不惜하다가 그健康을 害하엿다면 그들에게 그回復의機會와 따뜻한援助를 주어야할것은 社會의 義務요 責任일것이오 더욱이 敎育者의 健康與否가 非單 業務에 支障을 與할뿐아니라 被敎育者의 保健問題에까지 影響이 波及한다 할진대 被敎育者를 爲해서라도 當然이 이러한 制度가 必要할것이다. 이意味에서 一年休職制에뒤니어 療養費給與規定이 實施된것은 오히려 晩時之歎이 不無하다할것이다.

三

今回 이두가지 制度가 施行的으로 實施되게되엇스므로 健康을害한 敎育者는 休職이可能하게되고, 同時에 療養費를 엇게되엇스며 不得已 因病退職하는者도 그 療養費를 밧게되어 從來의 이러한制度가 업든때의 敎育者의 犧牲, 敎育의支障, 被敎育兒童에의 惡影響은 이로써 一掃될것이 豫想되어 實로 기쁜일이나 現在로도 初等敎員數는 一萬三千二百餘名이오 今後 漸次 增加될順序에 잇는데 一年休職制를爲한 豫算額이 五萬餘圓이라는 僅少한額으로써 所期의 效果를 거둘수 잇슬는지 疑問이라고 前者 吾人이 指摘한바잇섯거니와 今回의 療養費給與에 對한 豫算關係는 詳細不明이나 그給與額으로보아서 이로因한 惡弊의程度도 얼마나될지 매우 疑心스러운바업지안타. 이點은 매우 遺憾되는바이나 이는 今後敎育費의 擴充에따라 漸次 增加될것이오 그必要에따라 또增額될것으로 豫想하야 爲先樂觀하고 오직 이것이 有名無實에 끄치지안코 고루고루實施되어 待望의 敎育者保健問題가 解決되기를 切望하는바이다.

四

이와同時에 吾人이 要望하는 바는 朝鮮敎育의 質的向上을爲한 敎員給與는 이保健問題에限할 것이아니오 그生活問題의保障 即 敎員待遇改善問題에 對하야 特別한考慮가 잇서야하겟다는것이다 이것은 비단 京城府學務課에서 初等敎員待遇改善問題에 關한 要望事項을 監督官廳에 提出하엿다는때에도 論한바이어니와 初等敎員의 待遇改善問題는 實로 重大한問題로서 上制限이 업고 收入은 한정되엇한 初等敎員時代에 잇서서 現在와가튼 生計는 至極 困難한事情에 잇는것은 一般이 거의 다 가티 認定하는바이다. 이러한 私的生活의 煩惱와 公的生活의 勞苦로해서 心身의 過勞를 기치게되면 結局그健康도 도한 害하게되는것이니 事實하게 말하자면 根本問題는 亦是生活問題에 波及하지안흘수 업는것이오 이것이 直接間接으로 그들이從事하는 敎育에도 影響을 주고 말것을 생각하면 敎育의 眞正한 意義向上을 圖하고저할진댄 敎育者自體의 質的向上을 圖하는 方策을 講究하여야할것이오, 敎育者의 質을 向上코저하면 먼저그들의 生活에 最低限度의保障을 與하여야할것이다. 今回療養費給與制度가 成立된것을 機會로 待遇改善問題에 對해서도 特別한 考慮를 促하고저 하는 所以이다.

臨時政府成立典禮 十四日居仁堂에서擧行
新政府宣言文內容發表

【北京十四日發同盟】臨時政府는 十四日 居仁堂에서 光輝잇는 典禮를 擧行하고 湯爾和氏로부터 政府成立의 宣言을 朗讀, 王克敏氏로부터 議政、行政、司法各委員의 委員長 其他 重要人事의 命課를 傳하야 玆에 臨時政府의 成立을 告하게되여 即時 諸般事務를 開始하기로되엿는데 右新政府成立宣言內容은 左와如하다

一、臨時政府는 國民黨의 一黨政治를 一掃하고 民衆本位의 政治를 復活할것
一、共產主義를 絶對로排擊할것
一、東亞의 道義發揚에 友邦과의 敦睦을 두터이할것
一、產業을 開發하고 民生을向上시킬것
一、널리 天下에 人材를 求하야 相與하야 新政의光澤에浴케할것

【北京十四日發同盟】마침내 北支民衆待望의新政府樹立日은왓다 臨時政府成立式을 擧하는居仁堂建物을圍繞한 어둠이든 두러운 어둠이열엿다 午前十時半 新政府의要人들은 自動車를모라 續續居仁堂正門으로 드러오고 式場正面에는 五色旗幟가 펴잇다 定刻午前十一時 江朝宗氏가 이러나 嚴肅히開會辭를 述하고 玆에 世界史上記念할만한 中華民國臨時政府成立의 幕이 열렷다 儀式은 湯爾和氏가 正面으로나와全員起立裡에 國旗를揭揚하고 國旗에對하야 嚴肅한禮를 行한다 旗에拜禮한後 音聲朗朗하게 國民黨의 一黨專制政治의 廢止、共產主義의 排除、東亞道義의 發揚을 綱領으로한 新政府樹立의 宣言을 朗讀、各委員의 分擔을 定하야 玆에新政府로서의 機構가 完全히 成立되엿다 그다음 來賓諸氏가 新政府의前途를 祝福하매 參列委員의눈에는 새로운感激의눈물이 빗낫다 如斯히하야 意義깁흔式典은 無事히終了하엿다 時는午前十一時三十分 新政府成立의 //아드바룬//이 空中노피揭揚되엿다

冀東防共自治政府 新政府合流通電
冀東政府는近近解消

【天津十四日發同盟】冀東防共自治政府長官 殷汝耕氏는 十三日 全國各機關에 通電을發하야 國民黨專制를 排擊하고 健全한新政府樹立을 希望하고 이를擁護할것을 宣明하얏는데 冀東政府參議及 唐山商界其他 冀東의各界는 一致하야 同樣趣旨의 通電을 發하엿다 右는 民意를代表한것인데 新政府成立과同時에 이에 合流할것을 明示한것으로 過去二個年餘 防共自治로써 南京國民黨에 對抗하야오든 冀東政府도 近近解消케되엿다

孔祥熙講和論

【上海十四日發同盟】南京陷落에際하야 十四日 孔祥熙는 UP特派員을 通하야 支那의領土的行政的完璧이 尊重되는以上 支那는 講和의 用意가 잇다는것을聲明하야 時節이 時節인만치 多大한 注目을 惹起하엿다 要旨는 左와如하다

支那는 自國의 存立뿐만아니라 全世界의 安全平和를爲하야 抗戰하고 잇는것이므로 自國의 利害를 超越하야 對日抗戰은 依然繼續하지안흐면아니된다 그러나 日本이 支那의領土主權과 行政上의 完璧을尊重하면 講和에應할用意가잇다 但 北支가 分離됨은 支那의主張에反함으로 日本이 北支로부터 完全히 손을떼는것을 條件으로 한다

다음 蔣介石이 平和交涉에 反對한다고하니 果然그럿다면 누가交涉에 當할것인가하는 質問에對하야

蔣介石은 斷然自己의 義務를 버리지안코 國民도 蔣介石의 下野를 承認하지안흘것이다

고 答하고 問題의 蘇聯邦飛行機及 操縱者에 對하야는

蘇聯邦飛行機의 購入은 他國과가튼 條件이다 또操縱者는 米、佛의 操縱者와가티 義勇軍이다

고 述하엿다

長谷川司令官마저 海軍入城式擧行
十五日海軍部廣場에서

【〇〇艦上에서十四日村上同盟特派員發】首都南京을 陷落하고 完全히 揚子江을 制壓한我〇〇戰隊는 明十五日 長谷川司令長官을 마지하야 國民政府海軍部前廣場에서 盛大한 入城式을 行하게되엿다 當日長谷川長官 近藤〇〇戰隊司令官等 幕僚以下陸戰隊 海軍砲隊約一千은 南京城內에 隊伍堂堂히 行進하야 陸軍部隊와 呼應하야 千古에 빗날 入城式의 大繪卷을 펼치기로되엿다

陸軍機南京着陸

【〇〇基地에서十四日深澤、細波特派員發同盟】陸軍神崎部隊의 楠本位長機는 十四日朝 〇〇基地를 離陸하야 同九時二十分 南京郊外大校場飛行場에 着陸하엿는데 我軍用機로서 最初의 着陸을하고 無事히 基地에 歸還하엿다

大公報申報停刊

【上海十四日發同盟】南京上海의 言論界에 堂堂한 論陣을친 大公報及申報는 南京의 落城을轉機로하야 마침내 明十五日을期하야 上海版을 停刊하고 廣東版漢口版에 獨立할것을 發表하고 大公報는 十四日附一萬二千三百八十三號의 最終版에서 『戰鬪에敗北한다 하더라도 어데까지던지 敵에投降하지말라』는論文을 揭載하야 最後를매젓다

戰線將兵에게 御盼附下賜

【東京電話同盟】天皇陛下께압서는 南京攻略에 際하야 陸海軍將兵의 勞苦를 御軫念하압시사 特히 優渥하압신 御盼附를 賜하압신다는 御沙汰가게시압섯스므로 閑院參謀總長、伏見軍令部總長 兩宮殿下께서는 十四日午前十一時 二十分前後하야 宮中에 御參內 天皇陛下께 拜謁하시고 左記聖旨를 拜하시고 同四十六分 御前을 御退下하시엿다

十四日午後一時 大本營陸軍部發表

今日午前十一時四十分 閑院參謀總長宮殿下를 宮中에 召命하압시사 左와如한 優渥하압신 御盼附를 賜하압시엿다

中南支方面의 陸海軍諸部隊가 上海附近의 作戰에繼續하야 勇猛果敢한 追擊을行하야 速히首都南京을 陷落시킨것은 기피滿足하게 思한다 此旨를 將兵에게 傳하라

淸酒를御下賜 大本營陸軍部에

【東京電話同盟】十四日午後一時 大本營陸軍部報道部發表

天皇皇后兩陛下께압서는 時局多端한 此際 御盡勞의 御軫念으로 大本營陸軍部職員에 對하야 淸酒一樽을 下賜하압시엿다

海의荒鷲 粵漢廣九兩鐵路爆破

【香港十三日發同盟】南支方面의 輸送의 幹線이 되어잇는 粵漢廣九兩鐵路는 我海軍航空隊의 連日의 爆擊에依하야 重要個所는 到處에 破壞된模樣인데 我海의荒鷲는 十三日도 果敢한 南支空襲을 敢行하야 粵漢、廣九兩鐵路에 爆擊을 加하야 또多大한 損害를주고 全機가無事 歸還하엿다

定例閣議

【東京電話同盟】十四日의 定例閣議는 午前十時四十分首相官邸에 開會 近衛首相以下全閣僚出席、船田法制局長官으로부터 樞密院의 保健社會省官制審査委員會의 經過에 對하야 詳細報告가잇섯고 다음杉山陸相으로부터 南京陷落의 正式報告를 行하고 다음 廣田外相으로부터 英米艦船의 砲爆擊事件에 對하야 詳細한 報告가잇섯고 最後로南京陷落에 對하야 發表할 近衛首相談을 決定하고 同十一時三十分 散會하엿다

「事件을重大視」
헐長官駐日大使에訓電

【華盛頓十三日發同盟】헐國務長官은 十三日駐日大使그루氏에게 訓電하야 廣田外相에게 『米政府는 事態를 極히重大視한다』고申出케하는同時에 『將來米國艦隊及市民에對하야 同樣의 事件이再發치안토록』要求하라고 命하엿다

英政府、米國에
兩國共同動作을申請

【倫敦十三日發同盟】揚子江의英艦事件은 英國朝野에 多大한 衝動을 與하엿는데 英國政府는 事態를 重視하야 그러기 갓다

하바스通信社倫敦支局이 十三日에 有力한 側으로부터 어든 情報라하야 傳하는바를 據하면 英國政府는 駐米린제│大使를 通하야 米國政府에 對하야

一、日本政府에對하야 英米共同抗議를하고
一、極東에서 英米艦隊의 共同示威를行하기를 示唆하엿다

英國政府는 右린제│大使와 米國國務長官과의 會談의報道를 기다려 그結果에依하야 閣議를 開催하고 對策을 樹立하게되엿다

海軍〇〇艦隊主力 長江制覇偉業完成
十三日南京下關에進入

【十四日〇〇艦上에서 村上同盟特派員發】無敵日本의 海軍史上에 또다시빗나는不朽의一頁를加하게되엿다 十三日午後五時 我江上의 守護〇〇艦隊主力은 旗艦〇〇을 中心으로 威風堂堂히〇〇艦을 維持相連하야 抗日의 首都南京의 大關門下關碼頭에 進入하엿다 當日未明南京最後의 守備線인 烏龍山砲臺對岸老虎山砲臺를 砲擊하면서 我艦隊는 午後二時烏龍山을 突破하야 黑煙을 吐하며 一路南京으로 壯烈한 敵前遡航을 開始하야 長江制壓의 重大任務를 完하고 모든 困難을 克服하야 玆에 海軍有史以來의 覇業이 成就케된것이다 此日陸軍의 急追에 依하야 揚子江北岸에 逃走하려는 敗殘兵은 我〇軍에 爆擊되어 殘骸를잡고 或은木片을 안고濁流에 뛰여 沈하면서 濁流에따라 逃走하려하는者數萬을 算하엿는데 朝來이에猛射를퍼부어 殲滅하는 一方北岸의 陣地에잇는敵에게亂射銃砲彈을 퍼부어 四時間만에 南京의 咽喉를 制扼하엿다

此時華麗한 下關碼頭는 벌서 放火하야 黑煙濛濛히 暮色消然한 江岸을덥고 猛然한 市街戰의 銃砲聲에서기여 濁流에 흐늘거려 나려가는 敗殘兵의 悲鳴이 들리여오라 抗日의 首都陷落의 歷史的偉業은 完成하엿다

米英艦爆擊經緯 大本營海軍部公表

【東京電話同盟】大本營海軍部公表(十四日午後九時發表)=我海軍航空隊飛行機에依한 米國軍艦파네이號 米國商船及 英國艦船爆擊事件經緯는 左와如하다

十二月九日頃以來 南京城包圍攻擊中의 我陸軍部隊에 協力하든 我海軍航空隊는 十二日正午 『大小汽船十數隻과 장크多數가 敵敗殘兵을 搭載하고 南京上流十二浬乃至 二十五浬附近을 溯航中』이라는 情報를 接하고 即時航空兵力의 一部로써 이를攻擊케하엿다 右飛行機中 午後二時三十分頃 南京上流約十五浬에서 장크數隻의中央에 大型商船二隻小型汽船數隻及 砲艇인듯한것 數隻을發見하고 右大型商船을爆擊하매 砲艇인듯한 三隻으로부터 射擊을바닷다 그런대 同夜英國海軍側으로부터 我支那方面艦隊에對한 照會에依하야 我海軍飛行機가 攻擊한 前記艦船中에 英軍艦『크리케트』『스카라브』及英汽船數隻이 잇섯든것이 判明되여 即時艦隊參謀長은 在上海英國指揮官을 訪問하고 陳謝케하엿다

그리고 別動한飛行機數機는 南京上流 二十六浬附近에서 汽船四隻을 發見하고 午後二時二十五分頃 이에 爆擊을加하야 一隻을 擊沈하고 他 三隻에火災를 이르키게하고 附近機帆에 대여잇든 一隻을 擊沈하엿다 飛行機搭乘員은 攻擊前後를通하야 汽船에서 國旗를 發見치못하고 또支那兵인듯한것이 多數乘船한것을 發見하고 攻擊時 白色으로칠한 一隻으로부터 射擊을바덧다고 報告하엿다 그런데 翌十三日朝에이르러 米東洋艦隊로부터 昨十二日午後二時三十五分頃 砲艦파네이號와의 無線電信連絡이 斷絶되엿다는旨의 照會를接하고 我支那方面艦隊司令長官은 即時調査를 行하야 비로소 昨日에 攻擊한船은 米國軍艦파네이及 米國商船인것이 判明되엿다 玆에 我支那方面艦隊司令長官은 即時揚子江上 船舶爆擊中止에 關하야 必要한 訓令을與하고 또我砲艦及 水雷艇各一隻을 急派하고 飛行機로써 軍醫官及 衛生材料를 輸送하는等 遭難船乘員의 救助에 努力케하는同時에 米國艦隊司令長官을 訪問하고 陳謝하엿다

右米國及 英國軍艦及商船에對한 爆擊은 勿論 我方의 故意에서나온것이아니오 全然過誤에基한 不幸한事件인바 이에 關한 善後處置에 關하야 各方面으로遺憾업시 하기를期하고잇다

파네이號事件 圓滿解決?

【華府十四日加藤同盟特派員發】齋藤大使가 헐國務長官을 會見後發表한 談에 依하면 파네이號事件은 圓滿解決할것으로 觀測되여 問題는 今後此種事件이 再發할것을 防止할것인데 今後戰局如何에 따러서는 米國輿論에 刺戟하지안코 와운後에 더親近한다는 意外의好結果를 齎來할것으로 생각된다

松井最高指揮官 安民布告發表
南京殘留市民에對해

【南京에서十四日同盟特派員發】松井最高指揮官은 十四日南京殘留市民에對하야 安民布告를發表하엿다

安民布告全文

【南京에서中村同盟特派員十四日發】皇軍의目的達成을 目睹로한 松井司令官의布告는 民心을安靖시키는데에 偉大한效力을 發揮하고잇는데 그布告全文은 如左하다

日本軍은 軍事行動開始以來 百餘日間各處의 抗日軍隊를 擊滅하고 바야흐로 臨陷後方의 治安은 이미回復되엿다 생각컨댄 日本軍의今日의 作戰目標는 抗日軍隊를 驅除함에잇는것으로 一般民衆을 作戰의 對象으로하는것이 아님이니라 나아가서는 그安全을保障하고 生業을保護하려는者이다 따러서居民은速히 歸宅하야 紛擾와 騷亂을憂慮하지말고 軍에信賴하야 生業에就하라 單只本軍에妨害하고 或은本軍에 危害를 加하려하는者는 軍律에비치어 嚴重處分할것이다

孫民生部大臣 南總督을訪問

內地의 敎育、社會施設等을視察中인 滿洲國民生部大臣孫其昌氏는 秘書官林景濟氏를 帶同하고 歸國途上에올랏는데 十四日午後一時三十五分 京城驛着 아까즈키로入城 朝鮮호텔에 少憩한後 同二時半總督府에 南總督을訪問하야 二年만에 會見하는 總督과 大臣은 握手를하고 『總督閣下는 大端壯健하시다』고 하매 南總督은 『每日이처럼 健康하니까……』하고 응답하엿다 다음總督이 軍司令官當時의 懷舊談을 中心으로 온갖 歡談을 交하고 約三十分에 어떤가지의 實現等에 對하야도 要談한後 同三時辭去、軍司令部에 小磯軍司令官을 訪問하엿다 또 孫民生部大臣은 午後六時부터 總督官邸의 晩餐會에 招待에 應하고 京城에 一泊한後 十五日午前三時四十分發 노조미로 一路新京으로 歸任할터인데 同大臣은 如左히 말한다

今次의 日本視察은 學校敎育과 社會一般施設을 視察함이 主眼으로 그方面에 드러서서 여러가지 參考될바가 만타

南總督과 小磯軍司令官과는 別로 初對面이 잇는것은아니나 二年이나 相逢치안튼것으로 잠간 昔談하엿는데 兩閣下가 모두 大端히 健康하다

海軍航空隊機
南昌、粵漢線空襲

【上海十四日發同盟】我海軍航空部隊〇〇機는 十四日正午지나 南京陷落後의 敵空軍 重要根據地로된 南昌을空襲하야 左와如히 絶大한效果를 엇고 全機無事히 歸還하엿다

一、新飛行場에서 新戰鬪機三十機中十六機를 爆擊粉碎하엿다
一、舊飛行場에서 爆擊, 區間十五機中十機를 爆擊粉碎하고

【香港十四日發同盟】海軍航空隊〇〇機는 十四日 九龍相木頭、樟樹에 爆擊을加하고 또 午後零時四十分〇〇機隊로써 粵漢線各驛에 猛烈한爆擊을行하엿다

【上海十四日發同盟】艦隊報道部 午前十時發表 海軍航空隊는 昨日午後에 南京陷落과 同時에 長驅하야 江西省 吉安 玉山飛行場과 浙江省 衢州飛行場을 空襲하야 場內에 待機中인 敵機數十을 爆擊大破하엿다

夕刊後市況 十四日

◆朝取短期◆

	後引	高價	低價
朝取	一三一.九	一三一.九	一三一.三
同新	一八六.三	一八四.五	一八一.〇
鐘新	一〇〇.四	一〇一.五	一〇〇.四
大新	一一七.四	一一七.九	一一七.〇
東新	八六.一	八八.五	八五.一
日產	—	—	—
同新	—	—	—
拓新	—	—	—
日鑛	—	—	—
製鍊	—	—	—

◆東京短期◆

	後引	高價	低價
帝人	—	—	—
東新	一七三.〇	一七三.五	一七一.三
大新	一〇一.一	一〇一.五	一〇〇.〇
鐘新	一八二.八	一八五.〇	一八一.三
日產	八八.三	八七.〇	八五.〇

◆大阪短期◆

	後引	高價	低價
大新	一〇一.〇	一〇一.七	一〇〇.三
東新	一七三.九	一七三.四	一七一.九
日鑛	一三三.四	一三三.四	一三一.八

◆各地期米後止◆

	當限	中限	先限
大邱	—	—	三二.七
釜山	三二.八	—	三二.三
群山	—	—	三二.三
木浦	—	—	三二.七
下關	—	—	三三.六
名古	—	—	三三.五

◆大阪棉花後引◆ 當限 五九八五 先限 五三五五
◆橫濱生糸後引◆ 當限 六七八〇〇 先限 六七九〇〇
◆大阪人絹後引◆ 當限 一七〇〇〇 先限 一七二八〇
◆福井人絹後引◆ 當限 大九六〇 先限 一七二〇〇

普通文官講義

獨學으로 判任官
今年度도 合格會員 五百
年年文官普通試驗과 裁判所書記試驗合格者七八割을 獨占하는 本會는 今年度도 大藏省·臺灣·神奈川·朝鮮·關東局·北海道等의 大試驗에서 首席合格者와 十六歲最年少合格者等의 優秀合格者를 爲始하야 總數五百餘의 合格會員을 내여 日本一通信敎授界王座를 完全히 確保햇다

銃後의 青年은
國家總動員의 秋! 軍籍에在한者는 銃을 들고 護國의 大任에 當할것이고、銃後의 青少年은 勤學하야 官吏가되여 內政에 參畫해서 奉公의 誠을 다하라 本會는 創立以來廿五年、盤石과가튼 基礎下에 官公吏를 養成해서 一萬餘名의 試驗合格、就職成功者를 내엿다 只今 入會하면 來年度 普文裁書試驗에 合格、一躍 判任官이 될수 잇다 오라!!

官吏로 되여 奉公하라

新會員大募集
本會에서는 年年夥多한 判任官을 내는바 此等會友中에서 다시 辯護士와 高等官 司法官이 되는 이들도 年年續出 只今엔 成功者 全國에 遍滿해잇다

全國에 成功會友 遍滿

就職第一主義
普通試驗과 裁判所書記試驗에 合格하면 判任官의 資格이 잇스므로 今春二月의 大藏省普文合格者들은 合格後 即時 判任官으로 採用된이가 多數한데 八月의 神奈川普文에 合格된 坂口太一郎君은 合格 一個月後 곳 岐阜縣廳에 採用되어 昨日에 火夫이든 青年이 一躍官吏로서 榮譽의 恩澤을 입게되엿다

目下秋期大特典提供中
百廿頁冊子進呈
讀書、入會者에 本紙名記入、住所氏名明記申込하면 即時 獨學成功談滿載한 것을 보냄

東京市 澁谷區 明治神宮表參道
日本通信大學法制學會
振替東京二三四五六番

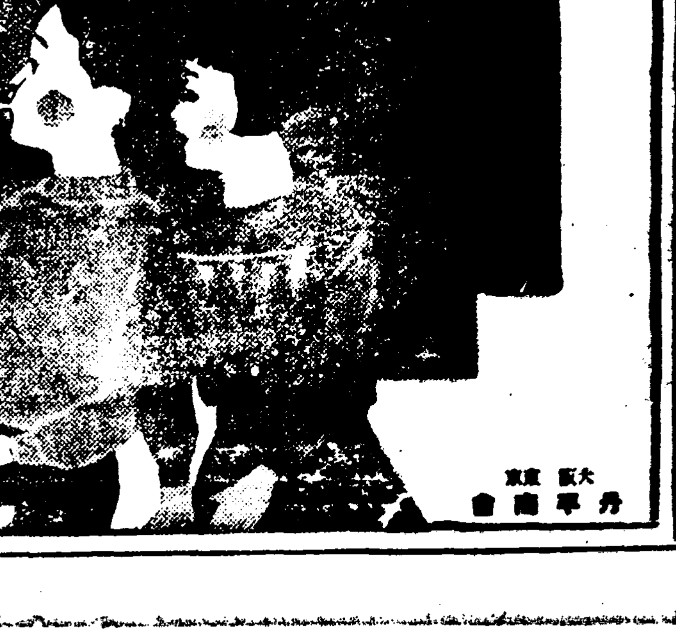
蛇印
大人のかぜねつに
대인의 감기열에
アンチピリン丸
안찌삐링
特히頭痛、肩腰痛의 感冒에 安全코잘들어

小兒解熱藥
オイン
コドモのかぜねつに
소아의 감기열에

小量으로 幼兒도 絶對安全합니다
效果速해
먹기쉽고

小兒의發熱에 普通解熱藥은 너무强해서 각금 中毒하는故로 반다시 オイン을먹여주십시요
オイン은 小兒의體質에맞고 安全한藥으로서 슬슬 熱을내리고 조곰도 副作用이업는故로 決코念慮가업습니다
感冒季의家庭에 『オイン』만은꼭 備置하시기를!

主效
감기、열
유행감기
肺炎、麻疹
百日咳、其他熱에好適

價 藥 一一一 三五一 ++ +
各地藥店에잇습


事變年末
鍾路냐? 本町이냐?
歲末商陣에白兵戰
事變以來不況의堅壘를突破코저
「賞與線」占領作戰方酣

금년이해도 아프로 단보름, 반년을두고 상하가허리띠를 죄이고 뒤범적한 지나사변은 아직끗나진은 아니나 남경(南京)함락과 동시에 북경(北京)에서는 중화민국림시정부란 신정권이탄생하야 사변도이제의천하단락을고하며금년이해도 마저내 저물어가고잇는이때 그동안 물까폭등에, 소비절약 금융경색등등 여러가지로 전시경제의 수난을격고잇는 장안의거리는 금년의장사도이달을마금으로 남경함락축하의 흥청스러운기분의 뒷물결을타고들으는 이십일경의 상여금경기에 최대의희망을부치고 작금이야말로려릴 도려릴 상가(商街)의 백병전은 살풍이뒤설레는거리에 바야흐로돌진하고잇다 이가티하야 봄느진 빵, 흰것빵에오색능들이 휘황찬란하고 때로는『뚜드는…』하는군악대소리조차 야단스러운가운데 전개된『세모대매출』의 백병전는남파북은로갈리어 종로(鍾路)냐? 본정(本町)이냐? 하는크다란 흥격의 아우성소래가 들리고잇스니 수난의상가에 년말경기는과연어떠케전개되고잇는가 (사진은 종로와 본정의 년말풍경)

商街엔五月飛霜
"消費節約"의爆彈!
南京陷落과景氣蘇復에突擊

작년겨울부터 올으기시작한 일반물까는 금년들어와서 종래의 기록을 돌파하고 한층뛰어올으며 한편으로 돈줄이 잘풀지아니하야 상가에는 이때부터 한숨소리가노파다 물까가 붓척붓전을으니 고객의 구매력(購買力)이줄어가고잇는것은 현저한데 그러타고 소매시세를 그대로둘리자니 손님의 발이더끄러질것갓고 일반애로인건을 사들이기조차힘드는데 은행으로부터 풀려나오든돈줄은 아주매키어 만원자본가진장사는 단만원으로 현금융가진그대로는 융통케되니 상로의고통은 다시어시 군색케되여 큰푼의조차 어지안홀것가튼 형세를 보이고잇슬때 칠월칠일에 지나사변이 폭발하야 상공계는 다시금각도로 전시상태로 들어가게되니 상점이라상점은 그허덕이는들이더심하여젓다 사변에 의한 전시경제 체제의금융는우선『소비절약』의소래부터 들리게되니 그러지 안허도 전시의 불안정한 때를당하야 살물건도 사기를 경계하고잇는때에 정부당국으로부터는 각방면으로도 소비절약의 채찍을노피드니 거리의 경기는놉픈한가운데 얼마큼 더위축하지안흘수업섯다 그러고 전일본의 사정이그러하엿고 조선의사정이 또그러치안흘수업섯스니 조선의 수도인 서울장안의 상공사정이 또어떠하엿슬까는 말할것도업다 그러나 사변이경과할수록 황군의 경적전승리가 얼마큼인심에 부드러운기색을 주게되며 일방으로 조선의 전고에업는 대풍작을보아 오곡이 들에가득차니 농촌의금융은 그런가운데에도 다소간힘을 엇고 금융도 미곡자금(米穀資金)을 중심으로 어느정도까지풀리고 일방에은행에도 중소상공자금(中小商工資金)을 약간융통하기시작하야 대체에잇서서는 연말금융(年末金融)은 평온하리라는것이 일반적 관측이되엿다 이에조선은행권도최근에 이니억천오백만원이라는 기록적 대팽창을 보이게되엿다 이러한 정세가운데년말을 마지한상계는 다소숨을돌리어 불안과 긴장가운데 주리만들고잇는 고객의 회심을끌어 제각기『내상점 우리상가의 번영책』에 최대의 노력을 낡은 십오원간에 한껏울두고 그우에십오일에 발행하야 이십일경에더러 나올 관청기타회사등의 상여금봉지가 터저나올 무렵을노리어빠지도록 고대고대하고잇다 세모경기도 그만하면 어지간하다고도 볼수잇스나 아직 예년과갓다고는 볼수업는데 본격적세모경기가오는것도 이십일경 상여금대목으로 관측되고잇다 …흔것이 본정방면의 백화점에 실질적으로 대항할만한것이 생기기때문에 그만큼 본정으로가는 손을 종로로끄러모으게되는때문에 종로일대의 중소상점도 그만큼 손님을 더끌수잇서 종로…

奸商의街頭鬼門
派出所압마다度量商品을檢査

악덕시란상이 저울 눈을속혀서 부당한 리득을하다가 룡산서에 체포된것은 석간에기보한바로 부내본정서에서도 년말중 다물등을판게로 상인들이 한세월 만난요지음 악덕상인들의 저울 눈속히는 폐단을일소하고자 십사일 본서직활 파출소는물론관내각파출소에 저울을비치하고그 아프로 지나가는 물품배달의내용쪽 파자 반찬거리등 식료품의전표와 실물의 근량을조사하기로하엿다 이날오전열시부터오후네시까지조사한결과를보아 불량상인에게 철퇴가 나릴것이며 계속하야 수시로 이가튼검사를 하게될것이라고한다 (사진은 태평통 파출소 아레서)

南京陷落祝賀式 新安州서도大盛況

【新安州】 남경함락축하를 십사일전부터 준비하여오든바 십일이 이틀동안에 다음과가튼 축하식을 성대히 거행하엿다한다

一、市街全體가 國旗及軒燈揭揚奉祝
二、當日의主要行事 1、戰勝奉告祭 2、花火打上 3、旗行列 4、提灯行列 5、祝宴會 6、假裝行列

刮目하게強化된 鍾路商街"토치카"
年前과比하야는天壤의大差!

우리조선상계야말로 년년대비약을하고잇다 언제나 종로에서는 상공협회를 중심으로 종로일대의 번영을위하야 각가지로 책정을다하고잇고 각상점도 제각기 개선에 개선을다하야 고객을끌기에 힘을써오든결과 수년래로 그면목은 뚜렷하다 즉종로의 상가는 례사는오래되 그 상량은 아직 뒤떨어저서 북촌외고괴도 본정상가에 빼앗기는비가 만라고하여왓스나 작금의 상계를본다면 대세를한다면 아직도 개선할바가만라해도 상점이모두가 퍽세련해젓고 상점원들이 친절해젓고 무용한에누리도 안하게되엿고 또상품도 실질적이고 또조혼것을 가추어고객의 마음을흡족케하는중에도 특히 주목을할만한것은 큰백화점에 대항하여 중소상점중에서는 종래의 잡화상의 경영방법을고치어 상품본위로 전문점(專門店)을 경영하는것이 만하지며 도 물건을 사드려도 종래와가리소위도매상의 손을거치는일이 적고대기가 대판(大阪)방면에 직접점원을 파송하야 직접조달을건으로 고객이원하는것을사드리는등 이제와서는 본정등에게 고객을빼앗길념려가 업마큼 적어젓다고도 말할수잇슬만큼 되엿다 물론그러타고 종로상점들이 모두 본정통보다나엇고 고객의발이 종로로만모히다는것은 아니나 전에비하야 팔할정도이다 리하야 종로통의위력인 화신백화점이 규모를 확대하야가지고출현하자 종로의번영에 도새로운 힘이되고 잇다 화신의 대백화점이 생기기때문에 종로의 격는것과 리라는 큰리켜이나 바흐지 생각하는면도 업지안혀스나 실정을 중소상인들에게 듯는다면 반듯이 그러치 안흔것이다 전처의 번영을위하여서는 화신백화점의 확장이 유리하면 유리하다는것이다 이가티하야 종로통에는 날로 진보하는가운데 년말을당하야 제각기각별한『써비쓰』에경품을달어 손을끌기에 더욱힘을쓰고잇서 종로의번영은 새로운 활기를가지고 약진고투하고잇다

待望의뽀-너스甘露
今日로서沛然!
朝鮮郵船의五十割이最頂角

년말이되면 해마다관청, 은행, 회사등의 봉급생활자에게는 일년에단한번 큰돈봉지가 들어오는 년말『뽀-너스』에대한 관심과 희망이큰다 금년에도 금십오일에 전조선각관공서의년말상여금봉지가 나오게되여『뽀-너스』경기가 시작되엿다 금년의 각방면상여금 봉지를하번살펴보건대 우선총독부에서는 작년과 대동소이하야 고등관이이십할 판임관이 이십이할 고원용인이 이십사할로서 하후상박(下厚上薄)의 원측은 그전과가트며 체신국(遞信局)과 철도국(鐵道局) 사업비(事業費)만큼 다른것보다 좀것다는데 전조선관리들의상여금 총액이국고(國庫)지출로 약팔백만원이고지방비(地方費)지출로 삼백만원으로그총액이 일천일백만원에 달하엿다 그리고 경성부청의 상여금도 국고지출의 일부의 혜택을 입게되여 약이십할내외이라고한다 회사로는 조선은행(朝鮮銀行)이 이십할정도이고 식산은행(殖銀)은 삼십할이며 경전(京電)은 여전히 호성적을 보이여 사실할로부터 사실오할까지 되여 독전회사로서의호경기를 반내는동시에 사변경기에 독차지로혜택을입은 조선우선의 오십할이 최고점을것고잇다

大使館에"朝鮮部"
北支同胞保護施設
敎育衛生施設豫算四十萬圓提出外에
産業施設費六十萬圓豫定

지나(支那)에도을 북경(北京)에 신정부가조직됨에따라 부지일대 재류조선인의 제반시설도 종래보다 이사을 달리하야만전을 기하기로되엿다 사변발발이후 총독부에서북경, 천진(天津)일대 재류조선인의 교육, 위생시설비는 약사십만원의 예산을 계상하야 이미의회에제출하엿스나 농업, 상업, 공업등실업계의 지도보호기관은 아직도 그시설을 보지못하고잇다 태풍일과호의북지일대의 약진경기는 재류조선인의 산업경제지도 보호기관시설의 시급을 재촉하게되엿다그리하야 총독부에서는 외무성(外務省)과 협의한후 대사관과 총령사관에『조선부』를신설하고 교육, 위생을 비롯하야 농상공업등 산업에 대한지도 보호시설을 완비하야 조선인의 이주를적극적으로 장려할방침을 수립하엿다 이와가튼시설을 함에는 막대한예산이 필요하므로 추가예산으로 다시약육십만원을 계상할터인데 이시설경비에는외무성의 보조도 상당한 수짜에 달할모양이다 하여간 금후총독부의 대북지 정책은 조선인이 주체중심으로 산업경제에 비약적계획을가지고 방금그구체안을 작성중이다

儆新同門會代表
理事會의權限을說明
昨夜京城스테이숀會席上에서
스테이숀會도兩派로分岐

공의회원측에따라 경신(儆新)학교도 마저폐교하겟다는북장로교 선교회실행위원회측의 성명에대하야 그학교 리사회(理事會)에서는 명분으로되여잇는 리사회규측에따라 학교를 그대로 존속하겟다고 반박결의를 하고 이선언에 그학교동문회에서도리사회측의 태도를 지지하야 어데까지든지 학교존속에 노력할것을 결의하엿다함은 이미루보한바어니와 이리사회와 및 동문회의 결의는 선교회실행위원들에도 일대충동을주어 그들사이에는 리사회규측에 명문이잇스면 그대로 조차는 사람까지 생기게되엿는데 경성『스테숀』회에서는 월례회(月例會)에서 그들의 태도를 다시결정하고저 십사일오후 다섯시반부터 부내 연지정『쿤쓰』교장집에서 회를열고 리사회대표 리채호(李采鎬)씨를 청하야 리사회규측에대한 상세한 설명을들엇다 리채호씨로 부터 규측을보면 학교의 경영은리사회의 합법적권한으로서 리사회의 일구성분자인 선교회가 단독히 학교폐쇄를 운운할수업다는것과 리사회로서는 어데까지든지 학교를 존속시키겟다는설명을하고 퇴장한후 그들은 리사회규측에대하야 갑론을박 열시까지지나서로토론하엿스나한동안결정을보지못하고헤여진모양이다

激浪으로 漁船顚覆
漁夫三名은救助

【釜山】 지난십이일 오후팔시경 부산항외 오륙도(五六島)부근바다에서 경남울주군서생면 신암리(蔚山郡西生面新岩里)어업리갑진(李甲辰)(?)의 소유어선이겨울을만나서 전복되엿는데 불행중다행으로 어부세명은 부근을 통하든어선에 구조되엿다고하며 손해는 약삼백여원이라한다

咸興에火災

【咸興】 불조심ー십일일오후 세시삼십분부내 복부정 이경목 삼십오번지 주병의(朱秉義)(?)의 집에서불이 이러나서 맹렬한바람에 삽시간그집일동을전소하고소방조의활동으로가든시간오십분에불을잡엇는데 원인은실화라고한다

生活難은二重三重
勞賃은不動姿勢
仁川勞働界의窮迫相

【仁川】 물가는 폭등하야 일상생활에 잇서서 적지안흔 지장을주고잇슴은 사실이 증명하는바와 갓거니와 더욱이 더 심한 곤란을 당하고잇는것은 일반로동계의 생활상이다 이제인천상공회의소에서 로동자의 로임(勞賃)과 일반물가지수(指數)를 대조하야 보건대 소화오년도노임일원으로 배으로 계산하야 십이년십월현재 노임을 보면 팔십에지나지아니하나 물가지수만흔 약이십칠의 등귀를보혀주고 이중삼중으로 고통을밧고잇는인천노동게의 이상을 여실히 증명하고잇다한다

	勞賃率	物價指數
昭和九年	八〇、〇	一〇六、一
同 十年	八〇、〇	一〇七、七
同十一年	八〇、〇	一一五、四
同十二年十月	八〇、〇	一三三、一

丁丑年의朝鮮 水·陸·氷上十傑 【本社運動部編】
水上競技④

▲百米自由型
1 鄭安基(平壤)一分○六秒三
2 朴顯出(釜山)一分○八秒六
3 洪賢仁(培材)一分○九秒七
4 姜朝元(普成)一分一二秒一
5 李顯生(徽文)一分一七秒
6 崔德鎭(公民)一分一九秒一
7 朴承千(徽文)一分二三秒二
8 金和鎭(養正)一分二四秒四
9 李昌洙(中央)一分二七秒
10 池石根(養正)一分二七秒四

▲二百米自由型
1 鄭安基(平壤)二分三四秒二
2 李熙鐘(普專)二分四二秒
3 洪賢仁(培材)二分四七秒
4 姜朝元(普成)二分五三秒
5 金致珪(徽文)三分○秒五
6 李東新(普成)三分一六秒
7 金鶴鎭(養正)三分一七秒六
8 洪德洙(公民)三分二三秒
9 鄭武模(培材)三分二五秒
10 吳承洙(養正)三分二四秒五

金鍾寶君判定勝

全日本렌스링 라이트級選手權獲得者金鍾寶(明大選手)君은 比律賓選手와싸고 지난十二日午後六時半부터 神田YMCA에서열린 代表選手決勝戰에出場하야 가튼 라이트級의 全日本選手權保持者早大選手를判定으로 快勝하여다

東洋大會는 延期키로內定

明年에 開催豫定이든 第一回東洋選手權競技大會는 日支事變의 情勢로보아 事實上 開催가 困難하므로 南京政府의 同時에 決定할 政府의 對支政策과 關聯하야 日、滿、比三國을비롯하야 東洋各國이 參加할수 잇는 歷史的大會를 明年下半期나 또는 明後年에 開催하자는 意見이 日本體協內에서 一致된모양인데 明十五日에열리는 體協東洋大會委員會에서 會期延期를決定할터이라한다

카르네라慘敗

獨逸에遠征하엿든 伊太利의 前世界重量級拳鬪選手權者『뿌리모、카르네라』選手는 오는十八日伯林에서 『톤니ー테이마그리온』選手(아르센니ー우스)와 十回戰을行하야 『카르네라』는 往年의面影은잃어서 終戰으로 判定으로敗하고 마럿다

重量擧新記錄

伯林올림픽 重量擧(力道)에 비ー級遊戲者『에겔』(獨逸)選手는 『노이텐그』의競技에서 兩手押에二八六封度의 世界記錄을作成하엿다

東京올림픽反對

『유ー고ー스라뷔아』國의 올림픽委員會는來年에열릴『카이로』의國際올림픽委員會에 一九四〇年의올림픽을 日本에서 開催하는것은 不適當하다는 提議를 하고저決議하엿다

煙草와함께 血書의慰問

전라남도무안군 삼향면지…에 드려온보고에 의하면 지난 … 자기들의 적은돈을모아 황군의기빨아래 전남한구석에서 한사람의 후국의선배ー라 고순되는의 시가잇섯는데 이청년의행위는 크게 감동을주고잇다고한다

타씨轢人

십이일전열시오십분경에부내 일지출(日之出)학시 경(京)구천일백오십호호를 운전수 홍시현(洪申鉉)(二八)이가운전하고 부내 아현정(阿峴町)사백사십칠번지 압흐로마포(麻浦)를 향하야 질주하는데 아현정 사백구십일번지에사는 홍회조(洪回國)(?)이가 큰길을 횡단하다가 충돌되여 홍회조은 그자리에 혼도되엿스며 머리에 두치기리의 렬상을 밧고 전치까지는일주일이걸린다한다

御影丸遭難

【淸津電話同盟】 십삼일오후두시에 돈하(敦賀)로 부터 청진(淸津)으로 항행중 일본해(日本海)의 한복판에서 제삼어영환(第三御影丸)의『에쓰·오·에쓰』(SOS)를 접수하고 곳 그구조에 향한 북일본기선(北日本汽船)의 천초환(天草丸)은부터 십사일새벽에 청진으로 다음과 가튼 무선전신이 잇섯다 십사일오전세시반에 현장에갓는데풍랑이 심해서 감시를하고잇는중이다 교대할배가 올때까지 감시를계속한다

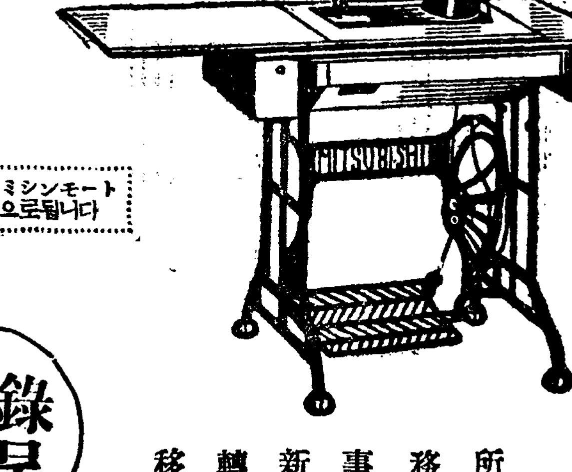
廿世紀의聖母!
寢具와冬衣를提供코每週尋訪하야수송
貧兒院에溫情의꼿

【元山】 랄른들겨치고 천애에몸부칠곳이업서 삭풍에버림밧고잇는 십여명거지고아들을 수용한 원산빈아교양원 중천리기숙사에는 매토요일마다 차저와서 자기집처럼 실내를깨끗이 소제하는것은물론 거지아이들의 모든 고뒤여진 랄른를애아주고 가는 이십세기의 성모가잇스니 그는 원산여자신학원(神學院)의장순희(張順姬)와 김순덕(金順德)두의 생이다 그들은언제나토요일이되면 전기빈아교양원 기숙사에나타나곤하야 고아들에게 무한한감격을 주고잇섯는데 얼마전부터는몹한삭풍이 불러오는데도 불구하고 십여명고아들이 차디찬 오톨방에서종이를 이불로 덥고자는것을보고 그들은 또한 자기들이덥고잇는 단하벌의이불을서로 갓다가주어다하며 이…

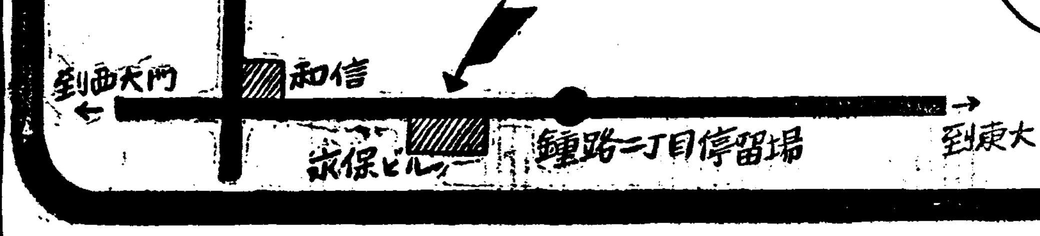
家庭用 55種.A型
三菱ミシン
三菱電機株式會社製品
待望의優秀國産品
本日發賣!
꼭 一次陳列場에 來臨하야 주시기바랍니다

	定價	現金正價
足踏式	¥200.00	¥160.00
箱型手廻	¥175.00	¥140.00

어느거나 20 ワツトミシンモートル를달면電氣ミシン으로됩니다



三菱ミシン陳列場
京城府鍾路二丁目 永保ビル內
電話光化門(3)1437番



型錄拜呈
移轉新事務所
京城府黃金町一丁目朝鮮ビル內
三菱商事株式會社京城支店
電話本局(2)5141–5144

眼科
大明医院
院長 金廣業
平壤竹典里(和信東側)
電話二三八五番

アモンパパヤ クレーム
아몬파파야
여드름 죽은깨 기미업섀
파파인(酵素)와 알몬드의相乘 專賣特許의新效
파파야洗粉 粉末

코물나고 코막힌데

鼻病解說 申込所 東京市芝區田村町一ノ二 確報堂藥品部

御歲暮에 御年始
스마ー트하고아름다운
資生堂化粧品組合函
全國各地의資生堂체인스토어에잇슴
價格은 二圓·三圓·五圓·八圓
東京 資生堂 銀座

各種信託 低利貸出 迅速有利
朝鮮信託株式會社
社長 谷多喜磨
支店所在地 群山、釜山、木浦、平壤、大邱、咸興

新築開業 入院完備 (夜間應診)
全醫院
院長 全東勳
京城鍾路三丁目一二五
電話光化門七五二
自宅光化門九五二

겨울에는 부인병을곳치고 귀여운애기를 나으시기바랍니다

쌀쌀하게춥고 눈나리는겨울에는 등잔불잇해서 독서하기에도 조흔시절이지만 한편으로 이시절에는 여러가지병마에 걸리기도쉬우므로 특별히 주의하지안으면 안됩니다 더욱이 가정부인에게만흔 자궁은 지금부터 점점고통이 심해서서 아름다운 용모를버려먹고 부인의용모와 건강을 날로해롭게하야 애기를못나케하므로 지금까지광 회하던 가정에생각도안튼 가정비극이 생기는일도 적지안습니다. 그러면 이자궁병에대하야 가정부인은물론이오 처녀까지라도 꼭 알어야할 위생지식과 부인의건강법과 애기를 잘나케하는방법을 다음에 소개하겟습니다

애기를 못낫는원인은 남편에게도잇읍니다

남자다 음식을먹기는하야도 별로히맛을몰으고 도한 석욕이업서서 음식을잘먹지못하므로 몸은날로파리너서 살이빠지고 원기가업서지므로 몸전신이노곤하야지며 수족이냉하고 얼골에화색이업고 두통현기가심하고 아래배가쑤시고압흐고 가슴이답답하야질뿐만안이라 월경이불순하야지고 음부에서는 몹서러운질한큼 악취가심한 대하증이 흘으는것은무엇보다도업시 자궁병이잘못된 증거입니다. 이와가튼 병세는

평시에

자기가 몸조섭을 잘못한 탓으로 발생하는 부인병이지만 또한가지주의할것은 남편의 한번 실수로 발생한 림질은 줄처럼 근지할수 업슬뿐만아니라 그림질균이 한번부인에게전염되기만하면 자궁내막염이되여서게란히자나 누런고물이나고름가튼대하증이흘으게됩니다 이대하증이점점심해지면 대하물이방광으로드러가서 방광염을이르키고 또한 내막염을지료하지안코내버려두면 점점심해저서난소염이나란팔관염이발생하고또는 자궁실질염이나 자궁외막염이되는수도잇습니다

편남의

림질은 자연히 부인에게까지 전염되고 림질이 부인에게 전염된때에는 첫재로 아래배가 압흐고 몸에 열이생기고 좀너 심해지면 관절염이도여서 팔굽치나무릅갓흔 뼈마디가압흐고 잘못하면 절름바리나반신불수가되는수도잇습니다. 혹시젊은부인들게서 다리팔에뼈마디가압허서고롱을하는것도 림질이전염된까닭으로생기는 관절염에걸린까닭입니다 이와갓흔병세는 대개급성이지만 림질이전염되엿다고 누구던지급성자궁병이되는것이안이라 사람에따라서는 그와반대로 별다른고통이업시 만성자궁병이되는수도잇습니다. 다시말하면

대하증

은잇서도 허리가 조곰압흐다든가 아래배가 조곰 이상스러울뿐이지 별다른 고통이 업다고 약도쓰지안코 치료와조섭을 게을리하고 내버려두는동안에 림질균은 점점속으로 깁히드러가서 란팔관염이나 란소염 방광염 실질염 자궁외막염 내막염을이르키는고로 결국은애기를배지못하게됩니다 보통젊은부인들게서 결혼후三년 五년이지나도록 애기를배지못하는원인을 조사해본즉 대부분이남자의림질이전염되여서 애기를배지못하는것이지만 이것을몰으고신세한탄을하시는분이얼마나만습니가? 그러므로

애기를

배지 못하는 원인은 물론 부인에게도만치만 남자에게도 잇습니다 즉 남자가 림질로하야 고환염을심하게 알은즉 정충이 업서지므로 부인이 무병한때라도 애기를배지못하는것입니다 애기를못배게하는 부인병은한가지약만으로는 완전히낫지안흠으로내복약과 외용약 두가지를쓰지안흐면안됩니다 그동안 약광고예속고서외용약한가지만써보신분도잇을아서겟지만 아무리조타는외용약이라도 깁히깁히잘못된부인병이 완전히근치되지안흘것이니모든부인병으로하야 애기를배지못하는부인은 하로밧비 부인병에특효가잇다고 신용놉흔『명지모』와 『오기나구』두가지약을쓰시기바라나이다

여기서부인의 월경불순과림질균이전염된 자궁병대하증을근치하게하는 내복약『명지모』를복용하시면 얼골에화색이돗고 주름살이퍼저고 아름다워지며 손발이더워지고 혈기가잘통하야 체내에잘못된 림질균을전부죽여버리고 병약해진세포를회복식혀주는결과 혈색이정결하게되는동시에 여성의호르몬이왕성하야지고 또한외용약『오기나구』를사용하시면 음부와 자궁속의 병독을 전부 죽여버림으로 불순하던월경이 순조롭게되며 대하증이근치됩니다 애기를못낫는부인의대부분은 월경불순과 림질균이전염되여발생한모든자궁병대하증으로하야 애기를못배는것이니 이약을 쓰시고 자궁병 대하증이 근치되고 월경이순조롭게되면 틀림업시포태하야 귀여운애기를 나으실것입니다

남자의림질에는『快淋丸』이제일적당할줄밋사오니 소용되시는분은선금으로二圓을보내시면十五日분 약을보내드립니다

婦人良藥 命之母
主效 月經不順 子宮出血 白帶下症 下腹腰痛 頭痛眩氣 手足冷症 産前産後

이약은 광고와조곰도 틀림업시 약효가유명한약이니 이약을 주문하야쓰고자하는분은 병세를속임업시 자세히적어서 본포로보내시면 병세에꼭맛는약을 대금인환으로보내드리오며 또한약을 선금으로 주문하시는분에게는송료를전부본포에서 부담해드리오니 여러분께서편리한방법으로약을주문하야쓰시기바랍니다

今日이新聞

이것을자세히 읽어보시고오려서 東京市京橋區八丁堀三·笹岡省三藥房으로 보내시는분에게七大醫學博士가 懇切히指示하야 新編醫書를무료로드리겟습니다 게자세히쓴 婦人病自宅療法와命之母의 說明書를 누구에게던지 無代進呈하오니 하로밧비 申込하시기바랍니다

이婦人病自宅療法書는 笹岡省三藥房에서 朝鮮婦人에게 衛生智識을普及식히기爲하야 一般家庭에 하나식 가지도록한것이니 藥을안사시지안는분이라도 御家庭에두시기바랍니다

藥價	
命之母	오기나구
三十五日分 五圓	五十日分 五圓
二十日分 三圓	二十七日分 三圓
十三日分 二圓	十七日分 二圓
六日分 一圓	八日分 一圓

東京市京橋區八丁堀三 本舖 合名會社 笹岡省三藥房 振替東京五〇五〇番 電話京橋二八八七番

感冒 氣管枝カタル. 肺結核. 肋膜炎諸症に

ブロチン
부로친

有効無害의鎭咳袪痰劑

發賣以來二十有餘年恒常第一位의聲價를博함

特長
(1) 作用温和한것
(2) 無毒性인것
(3) 味 佳良해서服用하기쉬운것
(4) 連用해도嘔氣·嘔吐·消化器障害其他可忌할副作用업는것
(5) 奏効顯著한것等等

說明書進呈

末 50瓦入 1圓也
錠 30錠入 40錢
液 100瓦入 85錢
外에大量入各種잇슴

東京·室町 三共株式會社

B-12-4

盗汗にグリコナール錠 (10錠 一円七〇)
特殊藥劑 (說明書進呈)
東京·室町 三共株式會社

美와魅力의近代化粧料

タンゴドーラン
당고도-랑

全國百貨店化粧品店藥店에잇습

따뜻한 榮養
살결이 거칠기쉬운冬節반들반들한柔肌를保全할수잇는 것은살결의손질如何에따르는것입니다。
皮下細胞의旺盛한新陳代謝는살결을젊게하고잔주룸살거침을豫防해줍니다。

瞬間化粧料
タンゴドーラン은白粉과크림과化粧水의三美肌素綜合의科學製品으로서豐富한榮養은直接皮下에浸透하고皮下組織을根本的으로뜨더곳치고살결을어느듯艶麗한柔肌로해서寒風期에는곡必要한若肌의守護料입니다。

얼골의色에따라 一層더어여쁘게되는七色
一般婦人에는……肌色
빗이힌분은……白色
빗이푸르죽죽한분은……淡紅色
히지안흔분은……早暗色
흙빗한분은……爽健色
빗이붉은분은……新鮮色
尖端的인美容에는……明朗色
定價各色一個五五錢

魅力に輝く健康の若肌
매력에빗나는 건강한약기

柔肌를寒風에서保護하는榮養의自然美化料

風島メール本舖 株式會社 宇野達之助商會 東京·大阪

銀嶺は招く!
—자、가자젊은이여颯爽하게—

醫學博士 中村 某先生
醫學博士 仁藤隆作先生 推奬

그러나強烈한光線과부러닥치는朔風에眼이傷해서는冬節의歡喜도허무러지게됩니다

그러므로스키—에는스마일을만히들携行합니다

스키—地의紫外線은想像以上으로強烈합니다。그때문에어느분이라도눈의充血과炎症을이르키기쉽습니다。눈이시어서光線에부시고眼脂가나서흰자위가샛발가케充血됩니다。이럴경우에스마일을點眼하시면迅速하게眼內의炎症이消退되여爽快해집니다。스마일의消炎作用은各種眼疾에對하야자못効果的으로機能을發揮합니다。

(定價)二十五錢·四十五錢 藥店·百貨店藥品部에잇슴

新鋭한眼科藥

スマイル
스마일

總代理店 株式會社 玉置商店 東京·大阪

火田民을鑛夫로
鑛夫難解消코저
平南道、商議側과協議

【平壤】평남광산과 탄전(炭田)방면에서는 한부와광부의대부족으로 지독한곤난을 당하고잇는반면에 광부쟁탈전이 맹렬히 일어나고잇서서 심상치안흔사회문제화하고 잇다한다 그러한 강지니와 현상대로 명년부터광산증산계획이 진행된다면 광부난은 우심할것이 사실인동시에 생산력확충게획상에 지장을 줄터이므로 지금부터 적절한 연구를 할필요를 느끼게되엇다 그런데최근도당국이 머리를맛대고잇는 화전민(火田民)을 점차광산부로전직식혀 화전정리에대한수고도덜고 반면에광부를 대량으로 공급할수잇는 그야말로일석양조(一石兩鳥)의묘안을 평양상공회의소와 평남도간부사이에서 연구타합중이라는데 그방법으로서는 사동해군광업소(寺洞海軍鑛業所)나 기타관영인광산이나 탄전에서 화전민을 광부로는견실로 대량채용하되 일급제(日給制)로 하지말고 상당한목찬을 일괄제로하여 각방면의기업을 상게월내지수개월간치접하게지도전수하여 부근또는먼곳에잇는 지하재원개척제일선에 파견하자는것으로 만일이안이구체화하는때에는 년수입이 겨우 사오십원정도밧게 되안되는화전민으로서는 상당히 윤택한가만흥지어 사실이어서 이안이실현을 일반은 주목하고잇다한다

咸興放送局서도 二重放送計畫

【咸興】조선방송협회 조사과장 내동(內藤)씨는 신설될 목하공사중인 함흥방송국"안테나"등기술적방면의 조사를하고잇는데 그의 말을드르면 함흥방송국도 이중방송(二重放送)을 하기로결정하고 또 주서면(州西面)방면은 방해전파배제를 위하야 유선(有線)으로할 계획이라고한다

蔚山에大山火
山林卅餘町步燒失코
尙今濛濛延燒中

【釜山】지난십이일오후세시쯤부터 울산군삼남면(蔚山郡三南面)산림(山林)에서 발화되여 십삼일오전두시까지에 약삼십정보를 소실하고 진화되엿는데 그불이 그이웃에잇는 량산군(梁山郡)관내로연소되여 십삼일오후세시까지도 진화되지안코 연소되고잇다고한다 그래서 그부군의 주민을 총동원하야 방금 소화에노력중이라는데 그원인과 손해는 알수업다고한다

"宅扱"制反對 元山、北靑業者陳情

【咸興】정군선의 비합동운송업자(非合同運送業者)들이 택급(宅扱)제도의 반대운동을 이르키고잇는이때 원산(元山)운송업자들이단속하야 북청(北靑)업자들과가티 함남지사에게 그실시 반대를 진정하야왓다 원산은 마루군(丸君)의 사십팔명이 북청에는 주경목(朱景穆)등열명이련서하야 택급제도는 비합동운송업자들에게 치명적 타격을주니 우리들에게도 뭇운을개방하야달라는것을 절규하고잇섯다 이운동은 갈수록 더심각화하야갈바폐를물으고잇스며 그진전은자못주목된다

南市市內電話開通

【南市】평북룡천남시(平北龍川南市)는 룡천지방의파닭인동시 신구남시(新舊南市)를합하야 일천여호에달하는시가지로 우금것시내전화가업서 일반시민은 항상유감으로생각하여오던바 당지외상면장(外上面長)리석경(李錫庚)삼산영장(杉山榮藏)등씨의활동으로 금월십일까지 전화가설공사가 완료되여 십오일부터 개통할터이다

布施市朝鮮人家 四戶全燒

【大阪】지난십일 오전팔시심분에 대판부포시시고정전(大阪府布施市高井田)에잇는 세루로이드가공업하는김강출(金康出)방에서 불이일어나 동가북측에잇는 리태명(李泰明)송갑룡(宋甲龍)의집과 동가남측에잇는 리태성(李泰成)의집등사호등이 전소되고 겨우구시경에 진화되엿는바 출화의원인과 피해액은 방금조사중이라고한다

全南道民의獻金額
四十萬圓을突破
飛機四臺는明春獻納

【光州】지나사변이돌발이래 전남의이백오십만도민은 군민이일치하야 총후의임무를다하며 헌금에잇서서 적성을 아끼지아니하든바 전번에 고사기관총오십일대를 헌납한후에도 각방면으로 헌금을하야왓다 또도내지주(地主)를중심으로 토지호(土地號)면화업자와 동양창이중심되야 면화호(棉花號)등해군비행기사대를 헌납하려고 준비중이라함은 본보에 기보하엿거니와 이금액도 거의다 모여 명춘에는 헌납하리라는바 금월십일까지 헌납된사대의 해군비행기헌납액별은 다음과가트며 이를합하야지나사변발생이래 전남도민의 헌금액은 사십만원에 달하고잇다 한다

飛機名	金額
▲全南號	三三、六四〇圓
▲土地號	四八、〇〇〇圓
▲水產號	四五、〇〇〇圓
▲棉花號	四〇、〇〇〇圓
計	一六八、〇〇〇圓

南京陷落祝勝

安州 남북지나 각지에서 련전련승하는 황군은 드듸여 수도남경을 함락시키자 안주에서도 각종교단체와 관청급회사등이 총동원하야 지난십일안주신사에 참배 엄숙히봉고제를 거행하고 동십이시에는 삼천여학생을선두로 기행렬을 성대하게하얏다 밤여섯시부터는 안주보교대강당에서 전승축하연이잇슨후 각색의가장인물을 선두로 제등행렬이잇섯다

永興 일지의 전운도 최고도에 이르러 드듸여 그들의수도인 남경(南京)까지 함락되고말앗스니 세계근대전사상에 일대광채를 내는이날을 기념하기위하야 함남영흥에서도 남경함락축하(南京陷落祝賀)를 십일일 관민수천여명이 영흥시민운동장(永興市民運動場)에 집합하야 영흥신사(永興神社)에서 전승봉고제(戰勝奉告祭)를마친후 동오후한시부터 영흥극장(永興劇場)에서 축하연을 동두시부터 제등행렬을 성대히 거행하엿다고 한다

新泰仁 남경함락의 쾌보가 들어오자 전북 신태인에서도 지난십이일오전 열시부터 각구의 련합동의기를 선두로재향군인소방조 청년단 국방부인회 학생 관민이총동원하야 기행렬을하엿스며 오후두시에 당지공립보통학교에서 성대한축하연회를 여른후 또오후일곱시에는 제등행렬이잇섯다한다

長湍 세계전사상에 류례가희소한 지나의 수도남경함락의보를전한 장단군에서는 지난십이일에 관공서원총동원과각학교남녀학생 각단체단원의 총집합과 민간유지다수의참렬로서 대대한축하회를 거행하엿는데오전열시부터 장단신사에서 봉고제를거행한후 각학교의악대를선두로 기행렬을행하엿섯고 저녁여섯시부터는 제등행렬을 거행하엿섯는데 참가인원이 무려삼천여에달하는 장사진의 행렬이엿슬뿐아니라 당일은 장날이엿섯스니만큼 실로전승의기분이창일하엿섯다한다

天安 충남천안(忠南天安)군에서는 남경함락의 보를 기다리며 전승축하의 준비를하여오던바 십일일오전열시에 각학교 각단체가 신사에서 전첩봉고제를 거행하고 각학교 생도들의 기행렬(旗行列)이잇섯스며 오후에는 소학교에서 축하연이잇섯고 밤이되자 시내는 놀라울만치 수천여명의제등행렬이잇섯고 밤이되도록 시내는 야성을일동우어다한다

通川 남경이 함락되엿다는 쾌보가 드러오자 만반준비를하고 기대하고잇던 통천군에서는 남경함락축하식을 성대히 거행하엿다 지난십이일오전열한시에 통천신사에서 사천여명이모혀 전승봉고제를 지내고이어서 기행렬로 시내를일주하고 밤에는 제등행렬을 거행하엿는데 시민이총출동되여 통천의 밤거리에 불바다를이루엇다고한다

沙里院 세계전사상(戰史上)에 뚜렷이빗나는 남경함락의축하는 사리원에서도 그준비에 분망중이엿든바 십이일오후한시에 당지소학교정에 각학교생 편민삼천여명이모히여 전승봉고제를 거행하고 계속하여 기행렬이잇섯고 오후다섯시부터공회당에서 사백여명이 회합축하회가잇섯스며 다시 밤일곱시부터 천여명이 제등행렬을 하엿다한다

尙州 일지사변이 일어난 후로 황군의 연전 연승한축하는 시시로잇섯는데 이번에도남경함락(南京陷落)의 축첩이잇슨후 상주군당국과 경찰서 읍사무소에서는 미리부터 축하준비를하여오든중 지난십이일 상주읍에서는 오후한시부터 편민삼천여명이집합하여 상주신사(尙州神社)에서 전승봉고(戰勝奉告)제를 성대히 거행하고 뒤를이어 기행렬의장사진을 일우엇는데 시가에는 축하기분이 갈득찻다 밤 일곱시부터는 다시 제등행렬이 장사진을 일우어 시가는 일제히 꼿바다로 변하엿다

倭館 경북 칠곡군(慶北漆谷郡)에서는 지난십삼일에 남경함락(南京陷落)의 첩보를밧고 경찰서(警察署)와 련락하야 소관각면주재소에 비상전화를 거러 전승축하를 준비시킨바 지난 십삼일오전부터 면내각학교 각단체 기행렬과 제등행렬의 성대한 축하를하엿다한다

貨車船舶大不足
貨物輸送不圓滑
大邱米穀業者의死活問題로
關係者는緩和에腐心

【大邱】화물수송제한(貨物輸送制限)이 해소된 이후에도 화차선박(貨車船舶)의 대부족으로화물의 수송이원활치못한바 년말이박두됨에따라 화물의 체적이격증하여 대구 부산량역구내에는 화물이 산적하여잇는바 정미(精米)의 출회기에즈음하여 미곡의 수이출(輸移出)을 생명으로하고잇는 대구로서는 미곡업자뿐만아니라 경북도내농촌을 위시하야 금융업자에까지 미치는영향이야말로 미곡을 주산으로하고잇는 경북도민의생명을 좌우하는 사활문제로서 대구미곡업자(大邱米穀業者)대구정미업조합(大邱精米業組合)대표자는 대거하야 환전(丸田)화물주임을 방문하고진정하는한편 고전(高田)림(林)량대표는 지난십삼일오전열시부터 경남산업장려관에서개최중인경남북관내간사회(慶南北管內幹事會)에 출석하여 철도수송문제급 선박문제에대하여 그타개책을요망하엿는바 금후에화물수송이 어느정도로완화될는지 그전도는 크게우려된다고한다

떠슨과自動車衝突 妓生等二名死傷

【大邱】십일오후열시 대구역전 두『키로』되는지점되는신암동(新岩洞)길에서 대구역발포항행(浦項行)기동차에 대구부내 모처에서 자미잇게놀다가 동촌

退潮에明太豊漁
一日四千餘駄를陸揚
晩到한漁期나마漁民等雀躍

【退潮】동해안 명태어의 원산지(原産地)인함남퇴조(咸南退潮)에는 멀리경상남북도와 강원함경양도에서 집중하고와잇던약사백여척의 수저망선과 뇌조망선수백여척은 작업처음 줄어하엿든바 전반적으로만선하야 천여태를 육양하엿는데 가격으로는 십사오만원에달하야 어기의만도로도 공황중에잇던 어촌일조에 활기를정하엿다고한다

日產鎭南浦工場
資金二千萬圓으로
明年十一月엔製品着手

【鎭南浦】대공업도시 진남포를장식할 일본화학공업공장 진남포진출계획은 자금조절법과 비료취체규측에 의한 허가일체며 도공장건축허가등 모든수속이완료되여 근근공장기지 십만평매립공사에 착수하여 명년십일월에는 제품을 시장에진출케할모양이라는바 위선제일기사업으로는 ▲硫酸 十萬噸▲燐酸 萬噸▲過燐酸 十二萬噸▲石膏 四萬噸 이상제품을 완성한후 계속하여 ▲石灰窒素▲硫酸安母尼亞▲曹達▲硝子▲染料▲工業藥品 등각종종합적(綜合的)화학공장을 설치할방침이라고한다 이게획이 실시되는대면 위선 가마니만도 수백만매가 필요할뿐아니라 진남포에는 총자금이천만원으로 발동자와 처인공게자들의래왕이 빈번케될것이오 시내에호리자금도 불소할것이므로 진남포의 공업적발전과아울러 남포는 비약적발전을보게되리라고한다

鎭南浦高女校 新築落成式擧行

【鎭南浦】진남포공립고등여학교(高等女學校)는 금춘이래 마산리에 교사신축공사를 시작하여 최근공사가 완성되엿슴으로 지난십이일오전십일시부터 관민다수를 초대하고 동교대강당에서 성대한 락성식을 거행하엿다는바 건평이 사천사백사십여평이라고한다

平壤에賭博盛行 一夜三件을檢擧

【平壤】년말의밤을기회로하야 내외의 유한부랑배들과 인테리층에서는 긴밤을 도박으로 소일하는경향이만허 평양서에서는 특히 이방면에 경계를하고잇는데 십이일밤에도 리문리(里門里)에서보호 신사들십여명이 대규모의 마작(麻雀)을하다가 검거류치된것을 위시하여 빈정(濱町)에서 오인조도박단 창전리(倉田里)에서 륙인조도박단이 검거되엿다 아므로 경찰당국에서는 철두철미 망국적행동인 도박을하는자는 용서업시 검거하여 엄중처벌을하기로 되엿스므로 일반도박상습자들은 특히 반성이잇기를 바란다고한다

松禾有志도奮起
農校設置를陳情
七萬餘圓寄金造成코道當局에

【海州】황해도(黃海道)내에 공립농업학교(公立農業學校)하나를 명년도에 신설한다는말은 도당국의 확정적이고 방금그신설장소를 물색중에잇는데 이번송화군(松禾郡)의 각유지들은 송화지방맛 그근처로 중등교육기관이업슴을 대단유감으로 생각하고 군내유지일동은 칠만일천여원의 금액을모집해노코서 송화읍(松禾邑)에다가 신설될 농업학교를 설치하여달라고 지난십일일 기성회대표로 오원석(吳元錫)로신근(盧信根)리재익(李在翼)등 삼씨가 해주에와서황해도청을 방문하고 공립농업학교설치에 관한진정서를 제출하엿다한다

吳元錫氏談

『황해도의 중등학교교육기관배치 상황을보면 남부(南部)로는연안(延安)에농업학교가잇고 북부(北部)로는 신천(信川)농민학교, 중부(中部)로는 해주에 고보와중등 여자학교가잇스며 그리고 명년에는 안악에고등보통학교가신설되고 또재령명신(明新)학교와 신천의 농민학교가 각각승격케되므로 동남북부(東南北部)에는 상당한교육시설의 충실이되여잇스나 우리송화를 중심한 서해안(西海岸)일대 은률(殷栗)송화、장연(長淵)그리고 신천군일부지방을 일구로한 서부지방은 아직것중등학교 하나가업서 퍽으나 유감입니다. 그리하야 이번 송화 유지측에서 칠만여원을 모하노코 신설되는 농업학교를 송화에다가 설치하여달라고 진정하는것인데 교통으로보든지 송화가제일적당한곳으로봅니다 그러나도당국의의향이 어데로 기우러질는지 모르겟습니다』

光成高普軍事敎練 私立校로서는最初

【平壤】평양 광성고등보통학교(光成高普)에서 사립학교가운데에서 최초로 정식교련을실시하기로되여 얼마전에 교련총(敎鍊銃)을 군부에 주문중이든바 십사일경에 도착될예정이다 교련총의 도착되는동시에 교련용도구가 도착하게되어 오래전부터 희망하든 정식교련이 실현되게 되엿다 그런데 교련총은 처음 부내의 김녀선(金麗善)씨가 기부하기로되엿스나 그후 사정으로 학교에서 구입하기로되고 김녀선씨는 일천오백원을 학교에 기부하기로하여 일단락을 지엇다한다 사립학교로서 정식교련을 하게된것은 광성고보가 최초라하야 일반은 이것이 시일것이라한다

酸素탕크爆破
職工三名死傷
即死한職工은結婚式二日前慘變
釜山鐵道工場에서

【釜山】지난십삼일오전열시경부산부 부전리(釜田里)에잇는 철도국부산철도공장(釜山鐵道工場)에서 산소탕크가 폭파하야 직공 리운화(李雲和)(二〇)는 즉사하고 기타직공두명은 중상을 당하엿다는데 그원인은 정공사(精工舍)탕크의 열이 파도하게되엿기때문이라고한다 그리고 즉사한 직공은 십오일에 결혼식을 거행하기로되여 만단준비를다해노코 당일을 손곱아고대하고잇던중 그가튼참변을당하게되여 양가집가정에서는 비탄에빠저잇다

朝鮮米移出激增

【鎭南浦】십일월중 조선미(朝鮮米)는 전년동기에 비하야 이출고가 훨신격증하엿다는바 그중진남포항 이출고가 제일위를 점령하엿다고한다 이제 각항구별이출고는 다음과갓다

朝鮮米移出高(單位叺)

港名	十一月	前年同期
鎭南浦	三六、三二三	三六、四四五
新義州	五六、七二一	三六、〇〇六
仁川	[illegible]	六八、四二一
海州	三三、三一三	八、八六六
元山	八、三〇四	—
群山	七、〇〇〇	一、〇〇〇
釜山	七	三三一
西湖津	三、〇〇〇	四〇〇
興南	一、〇〇〇	—
合計	[illegible]	

地方人事

▲吳元錫氏(黃海道會議員)今般松禾에 公立農業學校 設置陳情으로 上道人事次 本報海州支局來訪
▲盧信根氏(松禾有志)同上
▲李在翼氏(松禾有志)同上

社告

今般本社에서 左記와如히支局을 設置하엿사오니 照諒하시압

注文津支局　位置 江陵郡注文津面橋項里　支局長 金振克　朝鮮日報社 白

今般本社에서 左記와如히支局을 變更하엿사오니 照諒하시압

吉林支局　支局長 宋錫九 右新任　支局長 金永叔 右解任　朝鮮日報社 白

今般本社에서 左記와如히分局을 變更하엿사오니 照諒하시압

蘿島分局　分局長 劉載均 右新任　分局長 鄭鎭琛 右解任　朝鮮日報社 白

謹告

今般本支局에서 左記와如히分局을 變更하엿사오니 照諒하시압

市邊里分局　分局長 尹正植 右新任　分局長 金仁 右解任　朝鮮日報社金川支局 白

兼二浦支局　總務兼記者 金秉琇 右新任　總務兼記者 金東鮮 右解任　朝鮮日報社兼二浦支局 白

白馬支局　總務兼記者 鄭成根 右新任

裡里支局　總務兼記者 金洪培 右新任

原州支局　記者 車永恩 右新任

大邱

讀者慰安 **大歌劇春香傳**公演

▲時日 十二月十五、六兩日間(夜七時)
▲場所 大邱公會堂
◇演出 京城오페라團一行
◇後援 朝鮮日報社大邱支局

長篇小說 濁流 【65】
蔡萬植 作　鄭玄雄 畫

千萬萬兩 (12)

(글세 이에야!……)

유씨는 이윽고 다시 반둥을 흘리면서 한숨짓이 다.

『……너무 노상 그러더라 허지만 느이아버지말이다. 그게 하두다니는 꼬락서니가 그게 사람 꼬라시니드냐? 요전날 저녁에두 글세 두루매기고름이 뜨더진걸 다시 달어달라구 내노트구나! 아마 누구한테 면상재비를 당한 눈치더라 말은 아니해두. 아이구 그 비자리가티 뱃삭 야위가지구는 소갈데 말갈데 아니가는데어 다니면서 할지웃할짓 다하구, 그런 꿍이나 당하고, 그러면서두 한푼이라두 몰어다가 어린자식들 멕여살리겟다구. 휘휴—。생각하면 눈물이 난다!』

눈물이 난다는 유씨는 그냥 맹숭맹숭하고 초봉이가 고개를 숙이채 눈물이 적르르 쏘다진다. 그것은 부친을 가엽서하는 눈물이기도 하다. 그러나 온전히 그것만은 아니다.

그는 모친에게서 결혼을하고 나면 태수가 장사미천으로 돈을 몃천원 대어주어서 부친이 장사가는것을 하게한다는 그말을 듯고는 와락 태수한테 기울어저바렷다.

그거야 태수가 미리 그의마음을 동요식히지 아니햇더래도 그러한 조건이면 여부업시 웅낙을 할 초봉이다.

그래서 그는 담바 이결혼을 하기로 마음을 작정햇다.

작정을 하고나니 갈든하기는 해도 일변 승재한테대해서 원그동안 이러케도 마음이 갓든가하고 놀램만치 목어운 미련이 생겻다.

그래저래해서 저욱히 감회도 나고 게제에 부친의 그린 가엽을 생각하매 불상하기도 하고 그러나 그러한부친과 이러한 집안을위하야 저를 희생한다는것이 갸륵하기도하고 이처럼 여러가지 미묘한 감경에서 울어나온 눈물이다.

×

닷새가 지나 오늘은 량편이 랍석부리 한참홍네 안사방에모혀서 초봉이와 태수가 경사로히 약혼을 하는날이다.

태수편에서는 다 그럼 내평이잇서 혼인을 급히 모라치것이요 정주사편에서는 역시 하루바삐 『장사』를 할 미천잇고싶허서 그저 하자는대루 웅웅하고 따러갓것이다.

신부편에서는 규수 초봉이와 정주사와 형주가 오고 실랑편에서는 태수가 그의 가장 친하다는친구 형보를 청해고 합삭부리 한참홍네 내외는 주인격 심부름이다.

다섯시에 모히자고햇는데 여섯시에야 수효가 정한대로 다들어섯다.

형보는 오늘 이자리에서 비로소 보는 초봉이를 보고 깜짝 놀랏다 그는 속으로 절절히 탄복하면서

(아 요놈이!)

이러케 생각내어 태수를 다시 보앗다.

형보의눈에 보인대로 말하라면 초봉이는 청초하기 초생의 밤달갓고 연연하기 동풍에 세류갓다. 그래서 형보가 초봉이를 탐내는폭은 태수가 초봉이한테 반하것보다 훨신더햇다。

(고것, 고걸 그저, 손아구에다가 꽉 휘틀어쥐고서 아드득 비어물엇스면……。고것 비린내두 안나겟다!)

형보는 정말로 침이 꿀꺽하고 삼켜섯다.

(고것 오래잔어 콩밥 먹을놈 주기는 아깝다! 아까워, 참으로 아까워!)

형보는 휑하니 생겨가지고는 요기(妖氣)조차 빼치는 눈망울을 굴려 초봉이와 태수를 번갈어본다.

그는 지금부터 제가 슬그머니 뒤로나서서 태수의 미천을 들추어내어 이혼이 파의가되도록 휘방을 놀아볼가하는 생각을 곰곰히 해보기 시작햇다.

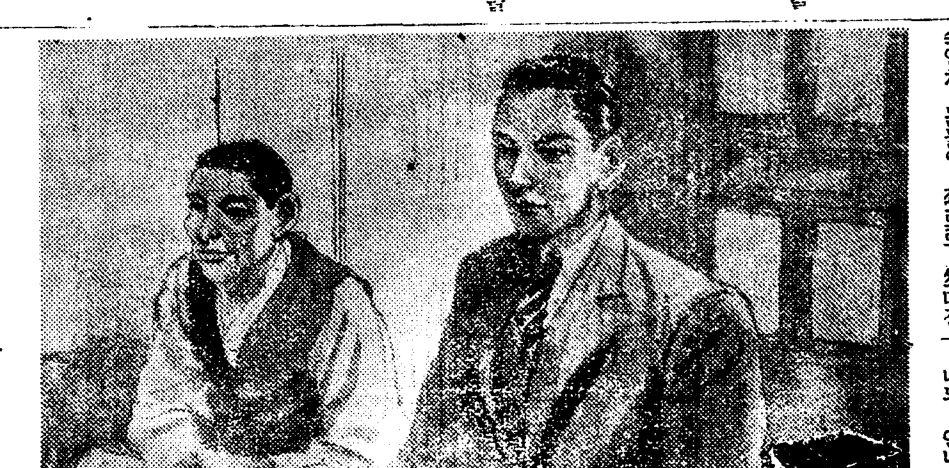
마침 웅식분별이 다 되엿든지 그새 안사방과 부억으로 팔락어리고 드나들든 김씨가 행주치마에 가뜬한 맵시로 압장을 크게열더니 방안을 한번 휘휘 둘러본다. 웅식상을 어떠케 드리울고 생각하는참이다.

태수가 약혼비지팡을 끄내어 주먹에 숨겨쥐고 김씨한테 흔들어보인다.

약혼을 한다고 모혀안기는햇서도 무엇을 어떠케해야 약혼인지 압사람도 업거니와 분별을 할사람도업서 웅식상이 들어오도록 약혼비지는 태수의포켓속에 제풀로 들어잇섯다.

그도 그럴것이 가령 결혼식이라면 면당가리는사람을 청해오든지 목사를 청해오든지 햇겟지만 그럼 약혼식이니 면맹가의 다당가는사람이나 부목사를 청해올것이냐하면 그건 그럴수야 업는것이다.

그래서 일부 좀 숭겁고 맹낭해섯다.



純國產 **大黑葡萄酒**

國產의 御贈答
誠心과幸運을贈呈하는
大黑포도주의선물!

宮內省御用達 大黑葡萄酒株式會社

景品付特賣
一、大黑葡萄酒一升瓶의包紙(大瓶은二枚)의裏面에住所氏名을明記해서 二十五마다四錢切手貼付해서보내주십시요 抽籤해서景品을上呈합니다
一、景品內容은 一等貳拾圓割引優券一枚以下五等까지 等外에도빠짐업시 人수건一枚식 進呈합니다
一、送り先 東京市淀橋區下落合一丁目 大黑葡萄酒株式會社
一、締切 昭和十三年一月末

工業指導
小資本으로三千円나할수잇는各種工業을敎授하는規定書二錢郵票封入請求하면送呈
『工業用藥品·釀造用品·化粧品原料·各種芳香料·色素及染料·菓子原料·漢藥及賣藥』販賣商
京城府蓮池町七七 日光社工業部 振(京)二五三三二番 支店 滿洲吉林省

石原耳鼻咽喉科医院
大邱府東城町三丁目(文舘前)·電話一七三〇番
(入院隨意·夜間診料) 院長医学博士 石原貫一

毛はえ藥 **ミナイシ**
博士創製한 털나는약
털나는약으로 후미나인은皮膚科專門田中醫學博士가創製한것인데털나는데必要한適當한發育作用과刺戟作用과榮養作用을發揮해서毛髮의發生을促進하고어린의脫毛와비듬을防止합니다
不頭病●若禿●薄毛●脫毛●頑癬●가리매버서진대●눈섭적고●흥성한대●男女털이안나고其他털이적어보기흉한이는 꼭쓰라
價五十錢、九十錢、一圓六十錢、二圓、五圓五十錢(全國到處의藥店에잇슴)
●說明書申込次第進呈●
東京市芝田村町電車通り 發賣元 東京藥院

空氣銃
最高級空氣銃 最高級空氣銃各種其他
BSA スナル エアナイ アイチオ アメオへ
昭和十二月二十日まで
特價大賣出シ
永久無稅證明付
是非一度 實物入大カタログ御請求下さい
但四錢郵券要ス

晉州榮町78
合名會社 地球堂銃砲店
御電話ハ27番へ
御送金ハ振替釜山2299番へ
御書面ハ晉州局私書函9番へ

朝光·女性·少年·新年號 十五日一齊發賣